

Pagaidu versija

?ENER?LADVOK?TES JULIANAS KOKOTES [JULIANE KOKOTT]

SECIN?JUMI,

sniegti 2022. gada 10. febru?r? (1)

Lieta C?596/20

DuoDecad Kft.

pret

Nemzeti Adó? és Vámhivatal Fellebbviteli Igazgatósága

(F?városi Törvényszék (Galvaspils?tas Budapeštas tiesa, Ung?rija) l?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu)

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – Nodok?u ties?bu akti – Pievienot?s v?rt?bas nodoklis – Direkt?va 2006/112/EK – Pakalpojumu sniegšanas vieta – Pakalpojumu sa??m?ja noteikšana – Starp pakalpojumu sa??m?ju un trešo personu past?vošas, iesp?jams, ?aunpr?t?gas strukt?ras ietekme uz pakalpojumu sniegšanas vietu – Neutralit?tes princips – Izvair?šan?s no nodok?u dubult?s uzlikšanas – Dal?bvalstu nodok?u iest?žu pien?kums sadarboties

I. Ievads

1. Š? prejudici?l? nol?muma tiesved?ba atspogu?o ties?bu aktu saska?ošanas robežas Savien?b?. Pat ja visas dal?bvalstis ir pareizi transpon?jušas pamat? esošo direkt?vu, t?s piem?rošana p?rrobežu pakalpojumam tom?r rada atš?ir?gus rezult?tus. Gan Portug?le, gan Ung?rija uzskata, ka pakalpojumu sniegšanas vieta ir to teritorij?, un pieprasa PVN sev. Viens un tas pats dar?jums paties?b? tiek divk?rt aplikts ar nodokli, neraugoties uz piln?gu ties?bu aktu saska?ošanu.
2. Tas ir ?paši problem?tiski, jo saska?? ar PVN direkt?vas koncepciju iesaist?tie uz??mumi nemaz nav faktiskie nodok?u maks?t?ji, bet tikai, k? to ir formul?jusi Tiesa (2), nodok?u iekas?t?ji valsts lab?. PVN faktiski vajadz?tu b?t neutr?lam attiec?b? uz uz??mumu, kas tikai iekas? šo nodokli. T? tas ir vien tad, ja nodoklis tiek iekas?ts tikai vienu reizi. Tas savuk?rt noz?m?, ka pakalpojumu sniegšanas vieta ir tikai vien? dal?bvalst?. PVN direkt?v? tas t? ar? princip? ir paredz?ts. Tom?r taj? paš? laik? ir j?b?t izsl?gtam, ka ab?s dal?bvalst?s var tikt pie?emts gal?gs l?mums par to, ka vieta atrodas gan vien?, gan otr? dal?bvalst?. Citiem v?rdiem – nedr?kst past?v?t pretrun?ga kvalific?šana.
3. Turkl?t šaj? prejudici?l? nol?muma tiesved?b? rodas jaut?jums par attiec?g? pakalpojumu

sa??m?ja noteikšanu, ja tam un trešai personai tiek p?rmesta ?aunpr?t?gas strukt?ras izveidošana. Tam šaj? gad?jum? ir noz?me, lai pareizi noteiktu pakalpojumu sniegšanas vietu. Tas t?d??, ka – pat ja šis apgalvojums ir patiess – rodas jaut?jums, vai apgalvojums par ties?bu ?aunpr?t?gu izmantošanu attiec?b?s starp trešo personu un pakalpojumu sa??m?ju var ietekm?t pakalpojumu sniedz?ju, t.i., vi?a pakalpojumu sniegšanas vietu.

II. Atbilstoš?īties?bu normas

A. Savien?bas ties?bas

1. PVN direkt?va

4. Tiesiskais regul?jums izriet no PVN direkt?vas (3), redakcij?, kas bija sp?k? 2009. (4) un 2011. gad? (5), par kuriem ir str?ds.

5. Direkt?vas 2. panta 1. punkta c) apakšpunkt? ir paredz?ts:

“1. PVN uzliek š?diem dar?jumiem:

c) pakalpojumu sniegšanai, ko par atl?dz?bu k?d? dal?bvalsts teritorij? veic nodok?a maks?t?js, kas r?kojas k? t?ds.”

6. Direkt?vas 24. panta 1. punkt? ir noteikts:

“1. “Pakalpojumu sniegšana” ir jebkurš dar?jums, kas nav pre?u pieg?de.”

7. Direkt?vas 28. pant? ir paredz?ts:

“Ja nodok?a maks?t?js, kas darbojas sav? v?rd?, bet k?das citas personas interes?s, ir iesaist?ts pakalpojumu sniegšan?, uzskata, ka tas pats sa??mis un sniedzis šos pakalpojumus.”

8. Ties?bu norm?s par pakalpojumu sniegšanas vietu tika veikti groz?jumi, kas st?j?s sp?k? no 2010. gada 1. janv?ra (6), l?dz ar to abos gados, par kuriem ir str?ds, bija piem?rojamas atš?ir?gas ties?bu normas par pakalpojumu sniegšanas vietu.

9. Attiec?b? uz 2009. gadu, par kuru ir str?ds, direkt?vas 43. pants ir formul?ts š?di:

“Par pakalpojumu sniegšanas vietu uzskata vietu, kur ir pakalpojumu sniedz?ja saimniecisk?s darb?bas past?v?g? vieta vai kur tam ir past?v?ga iest?de, no kuras veic pakalpojumu sniegšanu, vai ja nav š?das vietas vai past?v?gas iest?des – t? past?v?g?s adreses vietu vai parasto dz?vesvielu.”

10. Š? ties?bu norma par pakalpojumu sniegšanas vietu attiec?b? uz 2009. gadu, par kuru ir str?ds, tika pilnveidota ar PVN direkt?vas 56. panta 1. punkta k) apakšpunktu:

“1. Attiec?b? uz turpm?k nor?d?taijiem pakalpojumiem, kurus sniedz pakalpojumu sa??m?jiem, kas veic uz??m?jdarb?bu ?rpus Kopienas, vai nodok?a maks?t?jiem, kas veic uz??m?jdarb?bu Kopien?, bet ne pakalpojumu sniedz?ja valst?, pakalpojumu sniegšanas vieta ir vieta, kur ir pakalpojumu sa??m?ja saimniecisk?s darb?bas past?v?g? vieta vai kur tam ir past?v?ga iest?de, kurai sniedz pakalpojumu, vai – ja t?du nav – pakalpojumu sa??m?ja past?v?g?s adreses vieta vai parast? dz?vesvieta:

k) elektroniski sniegti pakalpojumi, jo ?paši II pielikum? min?tie pakalpojumi;”

11. Min?taj? II pielikum? “56. panta 1. punkta k) apakšpunkt? min?to elektroniski sniegti

pakalpojumu indikat?vs saraksts” tostarp ir min?ta “t?mek?a viet?u apkalpošana, t?mek?a resursu nodrošin?šana, programmu un iek?rtu uztur?šana no att?luma”, k? ar? “att?lu, teksta un inform?cijas pieg?de un piek?uves nodrošin?šana datub?z?m”.

12. Direkt?vas 196. pant? apgriezt?s nodok?a maks?šanas k?rt?bas piem?rošana pakalpojumu sa??m?jam gad?jum?, ja pakalpojumu sniedz ?rvalst?s re?istr?ts nodok?a maks?t?js, attiec?b? uz 2009. gadu, par kuru ir str?ds, bija reglament?ta š?di:

“PVN maks? ikviens nodok?a maks?t?js, kas sa??mis 56. pant? min?tos pakalpojumus, vai 44., 47., 50., 53., 54. un 55. pant? min?to pakalpojumu sa??m?j[s], kurš PVN nol?k? ir identific?ts dal?bvalst?, kur maks?jams PVN, ja pakalpojumus sniedz nodok?a maks?t?js, kas neveic uz??m?jdarb?bu šaj? dal?bvalst?.”

13. Savuk?rt attiec?b? uz 2011. gadu, par kuru ir str?ds, direkt?vas 44. pant? pakalpojumu sniegšanas vieta nodok?a maks?t?jam ir noteikta š?di:

“Pakalpojumu sniegšanas vieta nodok?a maks?t?jam, kas darbojas k? t?ds, ir vieta, kura ir nodok?a maks?t?ja saimniecisk?s darb?bas past?v?g? vieta. Tom?r, ja pakalpojumus sniedz nodok?a maks?t?ja past?v?g?s iest?des viet?, kas nav vi?a saimniecisk?s darb?bas past?v?g? vieta, šo pakalpojumu sniegšanas vieta ir vieta, kur atrodas š? past?v?g? iest?de. Ja š?das saimniecisk?s darb?bas past?v?g?s vietas vai past?v?gas iest?des vietas nav, pakalpojumu sniegšanas vieta ir vieta, kur nodok?a maks?t?jam, kas sa?em šos pakalpojumus, ir past?v?g? adrese vai parast? uztur?šan?s vieta.”

14. Direkt?vas 196. pants (apgriezt?s nodok?a maks?šanas k?rt?bas piem?rošana pakalpojumu sa??m?jam) attiec?b? uz 2011. gadu, par kuru ir str?ds, attiec?gi ir š?ds:

“PVN maks? ikviens nodok?a maks?t?js vai juridiska persona, kura nav nodok?a maks?t?ja, bet kura ir identific?ta PVN nol?k?, kam sniedz 44. pant? min?tos pakalpojumus, ja pakalpojumus sniedz nodok?a maks?t?js, kurš neveic uz??m?jdarb?bu šaj? dal?bvalst?.”

2. **Regula Nr. 904/2010**

15. Dal?bvalstu administrat?vo iest?žu sadarb?bu PVN jom? reglament? ar? Regula (ES) Nr. 904/2010 (7).

16. Regulas Nr. 904/2010 7. apsv?rum? ir noteikts:

“Lai iekas?tu maks?jamo nodokli, dal?bvalst?m b?tu j?sadarbojas, lai pal?dz?tu nodrošin?t, ka PVN tiek noteikts pareizi. T?d?j?di t?m ne tikai j?kontrol?, vai tiek pareizi piem?rots attiec?g?s valsts teritorij? iekas?jamais nodoklis, bet ar? b?tu j?sniedz pal?dz?ba cit?m dal?bvalst?m, lai nodrošin?tu, ka tiek pareizi piem?rots nodoklis, kas ir saist?ts ar darb?bu, kuru veic attiec?g?s valsts teritorij?, bet kas ir iekas?jams cit? dal?bvalst?.”

17. Regulas Nr. 904/2010 1. panta 1. punkt? ir paredz?ts:

“Š? regula paredz nosac?jumus, saska?? ar kuriem dal?bvalstu kompetentaj?m iest?d?m, kas atbild par PVN ties?bu aktu piem?rošanu, j?sadarbojas sav? starp? un ar Komisiju, lai nodrošin?tu šo ties?bu aktu iev?rošanu.

T?lab š? regula paredz noteikumus un proced?ras, lai dal?bvalstu kompetent?s iest?des var?tu sadarboties un apmain?ties ar inform?ciju, kas var?tu pal?dz?t pareizi apr??in?t PVN, kontrol?t, vai PVN tiek piem?rots pareizi, jo ?paši dar?jumiem Kopienas iekšien?, un apkarot kr?pšanu PVN jom?. Jo ?paši t? paredz noteikumus un proced?ras, saska?? ar kur?m dal?bvalstis apkopo

min?to inform?ciju un elektroniski apmain?s ar to.”

B. Ung?rijas ties?bas

18. PVN direkt?va tika transpon?ta ar *Az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény* (2007. gada Likums Nr. CXXVII par pievienot?s v?rt?bas nodokli).

III. Pamatlieta

A. L?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu pamatojums

19. Š? l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu pamat? ir atš?ir?gie Portug?les un Ung?rijas nodok?u iest?žu l?mumi par IT atbalsta pakalpojumu, kurus Ung?rijas uz??mums (*DuoDecad Kft.*, turpm?k tekst? – “*pras?t?js*”) ir sniedzis Portug?les uz??mumam (*Lalib Gestao e Investimentos LDA*, turpm?k tekst? – “*Lalib*”), sniegšanas vietu.

20. Šie atš?ir?gie l?mumi, galu gal?, ir turpin?jums l?dz šim ac?mredzami neatrisin?tam str?dam par licences, ko cits Ung?rijas uz??mums *WebMindLicenses* (turpm?k tekst? – “*WML*”) pieš??ris tam pašam Portug?les uz??mumam (*Lalib*), atz?šanu nodok?u vajadz?b?m. Šaj? zi?? runa ir par licences l?gumu, kurš attiec?s uz zin?t?bas izmantošanu, kas ??va nodrošin?t t?mek?vietnes darb?bu, ar kuras starpniec?bu tika sniegti interakt?vi audiovizu?lie pakalpojumi. Šis str?ds jau pirms vair?kiem gadiem bija Ties? ierosin?tas prejudici?l? nol?muma tiesved?bas priekšmets (8).

21. Šaj? agr?kaj? tiesved?b? Ung?rijas tiesa b?t?b? jaut?ja Tiesai, vai šis licences l?gums starp *WML* un *Lalib* ir uzskat?ms par ties?bu ?aunpr?t?gu izmantošanu un k?di ir noteicošie krit?riji. Turkl?t Tiesai tika uzdots jaut?jums, vai Regula Nr. 904/2010 ir j?interpret? t?d?j?di, ka dal?bvalsts nodok?u iest?dei, kas p?rbauda, vai pakalpojumi, par kuriem PVN jau ir samaks?ts cit?s dal?bvalst?s, ir apliekami ar nodokli ar? t?s dal?bvalst?, ir pien?kums v?rsties šo citu dal?bvalstu nodok?u iest?d?s ar l?gumu sadarboties.

22. Tiesa tostarp ir atbild?jusi, ka iesniedz?jtiesai ir j?izv?rt? visi pamatlietas apst?k?i, lai noteiktu, vai šis l?gums ir piln?b? m?ksl?ga strukt?ra, ar kuru tika sl?pts, ka attiec?go pakalpojumu faktiski sniedza nevis licences sa??m?js uz??mums, bet gan licences izsniedz?js uz??mums. Šaj? zi?? tai it ?paši b?tu j?p?rbauda, vai licences sa??m?ja uz??muma saimniecisk?s darb?bas vietas ier?košana vai past?v?gais uz??mums nebija ?sts, vai ar? – vai šim uz??mumam nol?k? veikt šo saimniecisko darb?bu nebija atbilstošas strukt?ras telpu, cilv?kresursu un tehnikas veidol?, vai ar? – vai šis uz??mums neveica šo saimniecisko darb?bu sav? v?rd? un uz sava r??ina, par to uz?emoties atbild?bu un riskus. Turkl?t ir j?nos?ta inform?cijas piepras?jums šo citu dal?bvalstu nodok?u iest?d?m, ja š?ds piepras?jums ir lietder?gs vai pat nepieciešams nol?k? noteikt, vai PVN ir iekas?jams pirmaj? dal?bvalst?.

23. Š?da inform?cija tiesved?b? starp *WML* un Ung?rijas nodok?u iest?di pa šo laiku ir ieg?ta no Portug?les iest?d?m. Saska?? ar *pras?t?jas* izteikumiem t?s uzskata, ka Portug?les uz??mums faktiski ir iedibin?jies Portug?l?. Tom?r š?iet, ka Ung?rijas nodok?u iest?de joproj?m uzskata, ka l?gums starp *WML* un Portug?les uz??mumu ir nosl?gts, ?aunpr?t?gi izmantojot ties?bas. T?d?? t?mek?vietni p?rvalda tikai *WML*, un ar t? starpniec?bu nosl?gtos dar?jumus ir veicis *WML* no Ung?rijas. “Lo?isk?s sekas” ir t?das, ka ar? visi ar t?mek?vietnes darb?bu saist?tie IT atbalsta pakalpojumi ar? tika sniegti nevis Portug?les uz??mumam, bet gan tikai *WML* Ung?rij?.

B. Pamattiesved?ba

24. Pras?t?ja uz??mums sniedz IT atbalsta pakalpojumus t?mek?viet?u p?rvald?t?jiem. Tas

tika dibin?ts 2007. gada 8. oktobr?. Ac?mredzot past?v zin?ma saist?ba ar *WML*, kas no l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu tom?r pietiekami skaidri neizriet. Saska?? ar iesniedz?jtiesas otro jaut?jumu *WML* ?pašnieks ir ar? pras?t?ja vad?t?js un/vai ?pašnieks.

25. Pras?t?js ir nodarbin?jis profesion??us ar daudzu gadu pieredzi un, pateicoties stabilai tehniskai videi, tas tiek uzskat?ts par tirgus l?deri attiec?b? uz multivides satura p?rraidi t?mekl?. Pras?t?ja galvenais klients bija Portug?les uz??mums *Lalib*, kuram tas par laikposmu no 2009. gada j?lija l?dz decembrim un par visu 2011. kalend?ro gadu ir izsniedzis r??inus par sniegtajiem atbalsta, uztur?šanas un ?stenošanas pakalpojumiem kopum? 8 086 829,40 EUR apm?r?.

26. Portug?les uz??mums *Lalib* tika dibin?ts 1998. gada 16. febru?r? saska?? ar Portug?les ties?bu aktiem, un t? pamatdarb?ba laikposm?, par kuru tika veikta rev?zija, bija elektroniska izklaides pakalpojumu sniegšana.

27. Ung?rijas Nodok?u un muitas p?rvalde veica pras?t?ja nodok?u rev?ziju. Rev?zija tika veikta par pievienot?s v?rt?bas nodokli; laikposms, par kuru tika veikta rev?zija, bija 2009. gada otras pusgads un viss 2011. gads. Š?s p?rbaudes rezult?t? nodok?u iest?de ar 2020. gada 10. febru?ra l?mumu noteica nodok?u starp?bu 458 438 000 forintu (HUF) (aptuveni 1,25 miljonu EUR) apm?r?, kas bija j?sedz pras?t?jam, un turkl?t noteica pras?t?jam ar? samaks?t soda naudu 343 823 000 HUF (aptuveni 1 miljona EUR) apm?r? un kav?juma naudu 129 263 000 HUF (aptuveni 350 000 EUR) apm?r?. Šo l?mumu pras?t?js p?rs?dz?ja, ta?u š? p?rs?dz?ba tika noraid?ta ar 2020. gada 6. apr??a l?mumu.

28. Atbild?t?jas nodok?u iest?des konstat?jumu pamat? bija tas, ka pakalpojumu, kurus pras?t?js bija sniedzis *Lalib*, faktiskais sa??m?js bija nevis *Lalib*, bet gan *WML*. Pamatojoties uz jaunu *WML* veikto proced?ru, tika konstat?ts, ka pakalpojumus, izmantojot t?mek?vietni, sniedza nevis *Lalib* no Portug?les, bet gan *WML* Ung?rij?. Attiec?gais licences l?gums starp *Lalib* un *WML* bija fikt?vs.

29. Par šo l?mumu pras?t?js c?la pras?bu. Tas uzskata, ka – t?pat k? daudzi citi partneruz??mumi – atbalsta pakalpojumus tas ir sniedzis tieši *Lalib*, nevis *WML*. Attiec?b? uz l?gumiem, kas ir nosl?gti ar *Lalib*, tajos nav par?d?jies nedz *WML*, nedz *WML* vair?kuma akcion?rs. Gluži pret?ji, pret *WML* uzs?ktaj? proced?r? Ung?rijas Valsts nodok?u un muitas p?rvaldes Lielo nodok?u maks?t?ju direkcija bija l?gusi Portug?les iest?dei preciz?t faktus. Sav? atbild? uz starptautisko piepras?jumu Portug?les iest?de ir skaidri nor?d?jusi, ka *Lalib* ir iedibin?jes Portug?l?, ka laikposm?, par kuru ir veikta rev?zija, uz??mums faktiski ir veicis saimniecisko darb?bu uz savu risku un ka t? r?c?b? bija visi tehniskie un cilv?ku resursi, kas nepieciešami, lai veiktu starptautisk? l?men? ieg?to zin?šanu izmantošanu.

30. T? k?, neraugoties uz jau notikušo prejudici?l? nol?muma tiesved?bu, Portug?les un Ung?rijas nodok?u iest?des var?tu atš?ir?gi nov?rt?t ar t?mek?vietnes starpniec?bu (*Lalib* vai *WML*) veikto dar?jumu vietu, un tas var?tu ietekm?t pras?t?ja veikto dar?jumu vietu, tiesa, kas izskata šo pras?bu, uzskata, ka ir nepieciešams iesniegt atk?rtotu l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu.

IV. L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu un tiesved?ba Ties?

31. ?emot v?r? iepriekš min?to, F?városi Törvényszék (Galvaspils?tas Budapeštas tiesa, Ung?rija) ir aptur?jusi tiesved?bu un Tiesai uzdevusi š?dus divus ?oti garus jaut?jumus:

“1) Vai Padomes Direkt?vas 2006/112 2. panta 1. punkta c) apakšpunkts, 24. panta 1. punkts un 43. pants ir interpret?jami t?d?j?di, ka galalietot?jiem t?mek?vietn? pieejami pakalpojumi netiek sniegti caur zin?t?bas licences sa??m?ju – uz??mumu, kura darb?bas vieta ir Savien?bas

dal?bvalst? (pamatlietas gad?jum? Portug?l?), un t?d?j?di šis uz??mums nevar b?t t?da pakalpojuma sa??m?js, ko k? zin?t?bas tehnisk? atbalsta pakalpojumu sniedz cit? dal?bvalst? (pamatlietas gad?jum? Ung?rij?) re?istr?ts nodok?a maks?t?js k? apakšuz??m?js, bet gan nodok?a maks?t?js sniedz šo pakalpojumu zin?t?bas licences izsniedz?jam, kas veic darb?bu šaj? dal?bvalst?, apst?k?os, kuros licences sa??m?js:

- a) bija nom?jis birojus pirmaj? dal?bvalst?, tam bija IT un biroja infrastrukt?ra, savs person?ls un plaša pieredze elektronisk?s komercijas jom?, un tam bija ?pašnieks ar plaš?m starptautiskaj?m attiec?b?m un elektronisk?s komercijas jom? kvalific?ts p?rvald?t?js;
- b) bija ieguvis zin?t?bu, kas atspogu?oja t?mek?viet?u un to atjaunin?jumu darb?bas procesus, sniedza par tiem atzinumus, ieteica izmai?as šajos procesos un t?s apstiprin?ja;
- c) bija t?du pakalpojumu sa??m?js, ko nodok?u maks?t?js sniedza, pamatojoties uz šo zin?t?bu;
- d) past?v?gi sa??ma p?rskatus par apakšuz??m?ju sniegtajiem pakalpojumiem (konkr?t?k, par t?mek?viet?u datpl?smu un par no bankas konta veiktajiem maks?jumiem);
- e) re?istr?ja sav? v?rd? interneta dom?nus, kas ??va piek??t t?mek?vietn?m, izmantojot internetu;
- f) bija nor?d?ts k? pakalpojuma sniedz?js t?mek?vietn?s;
- g) pats veica darb?bas ar m?r?i saglab?t t?mek?viet?u popularit?ti;
- h) pats sav? v?rd? nosl?dza ar sadarb?bas partneriem un apakšuz??m?jiem l?gumus, kas ir nepieciešami pakalpojuma sniegšanai (konkr?t?k, ar bank?m, kas t?mek?vietn?s pied?v?ja samaksu ar bankas kart?m, ar satura veidot?jiem, kas nodrošina t?mek?vietn?s pieejamo saturu, un ar t?mek?a p?rzi?iem, kas reklam? saturu);
- i) t? r?c?b? bija piln?ga sist?ma, lai sa?emtu ie??mumus no attiec?g? pakalpojuma sniegšanas galalietot?jiem, k? bankas konti, ekskluz?va un piln?ga šo kontu p?rzi?a, galalietot?ju datub?ze, kas ??va tiem izsniegt r??inus par pakalpojumu sniegšanu, un sava r??inu datorprogramma;
- j) t?mek?vietn?s nor?d?ja savu adresi pirmaj? dal?bvalst? k? fizisku klientu apkalpošanas dienestu, un
- k) ir uz??mums, kas ir neatkar?gs gan no licences izsniedz?ja, gan no Ung?rijas apakšuz??m?jiem, kuri nodarbojas ar zin?t?b? aprakst?tu noteiktu tehnisko procesu ?stenošanu, ?emot v?r? ar? to, ka: i) iepriekš min?tos apst?k?us apstiprin?ja attiec?g? pirm?s dal?bvalsts iest?de k? atbilstoša iest?de šo objekt?vo un treš?m person?m p?rbaud?mo apst?k?u apstiprin?šanai; ii) tas, ka š?s dal?bvalsts uz??mums nevar?ja piek??t samaksas pakalpojumu sniedz?jam, kas nodrošin?tu samaksas sa?emšanu ar bankas karti t?mek?vietn?, bija objekt?vs š??rlis pakalpojuma sniegšanai t?mek?vietn?s cit? dal?bvalst?, t?d?? šaj? paš? dal?bvalst? re?istr?tais uz??mums nekad nesniedza pakalpojumu, kas ir pieejams t?mek?vietn?s, ne pirms, ne p?c attiec?g? laika posma, un iii) uz??mums licences sa??m?js un t? saist?tie uz??mumi guva pel?u no t?mek?vietnes darb?bas, kas kopum? ir liel?ka par starp?bu, k?da veidojas pirm?s un otr?s dal?bvalsts PVN likmes piem?rošanas rezult?t??
- 2) Vai PVN Direkt?vas 2. panta 1. punkta c) apakšpunkts, 24. panta 1. punkts un 43. pants ir interpret?jami t?d?j?di, ka zin?t?bas licences izsniedz?js – uz??mums, kas veic darb?bu cit? dal?bvalst?, – sniedz galalietot?jiem t?mek?vietn? pieejamus pakalpojumus un t?d?j?di ir nodok?a

maks?t?js k? apakšuz??m?ja zin?t?bas tehnisk? atbalsta pakalpojuma sa??m?js, un šis nodok?a maks?t?js nesniedz š?du pakalpojumu pirmaj? dal?bvalst? darb?bu veicošajam licences sa??m?jam apst?k?os, kuros:

- a) licences izsniedz?ja pašu resursi sast?v?ja tikai no nom?ta biroja un datora, ko izmantoja t?p?rvald?t?js;
- b) t? vien?gie darbinieki bija p?rvald?t?js un juridiskais padomnieks, kas str?d?ja nepilnu darba laiku dažas stundas ned??;
- c) t? vien?gais l?gums bija l?gums par zin?t?bas att?st?bu;
- d) tas noteica, ka tam piederošos dom?nu nosaukumus licences sa??m?js saska?? ar savstarp?ji nosl?gto l?gumu re?istr?tu sav? v?rd?;
- e) tas nekad nepar?d?j?s k? attiec?go pakalpojumu sniedz?js attiec?b? uz treš?m person?m, konkr?t?k, attiec?b? uz galalietot?jiem, bank?m, kas t?mek?vietn?s pied?v?ja samaksu ar bankas kart?m, t?mek?vietn?s pieejam? satura veidot?jiem un t?mek?a p?rzi?iem, kuri reklam? saturu;
- f) tas nekad nav izsniedzis attaisnojošos dokumentus, kas attiecas uz t?mek?vietn?s pieejamiem pakalpojumiem, iz?emot r??inu, kas attiecas uz licences ties?b?m, un
- g) tam nebija sist?mas (k? banku konti un cita infrastrukt?ra), kas ?autu sa?emt ie??mumus no t?mek?vietn?s sniegt? pakalpojuma, ?emot v?r? ar? to, ka saska?? ar 2015. gada 17. decembra spriedumu WebMindLicenses (C?419/14, EU:C:2015:832) pats par sevi nav izš?iroši tas, ka licences izsniedz?ja p?rvald?t?js un vien?gais ?pašnieks ir zin?t?bas izgudrot?js, un turkl?t š? pati persona ietekm? vai kontrol? š?s zin?t?bas att?st?bu un izmantošanu un uz to balst?to pakalpojumu sniegšanu t?d?j?di, ka fizisk? persona, kas ir licences izsniedz?ja p?rvald?t?js un ?pašnieks, ir ar? to apakšuz??m?ju uz??mumu – un t?d?j?di pras?t?ja –, kuri sadarbojas pakalpojuma sniegšan? k? apakšuz??m?ji licences sa??m?ja uzdevum?, ?stenojot tiem nor?d?t?s funkcijas, p?rvald?t?js un/vai ?pašnieks?”

32. Tiesved?b? Ties? pras?t?ja, Portug?les Republika, Ung?rija un Eiropas Komisija ir iesniegušas rakstveida apsv?rumus. Saska?? ar Reglamenta 76. panta 2. punktu Tiesa nol?maner?kot tiesas s?di.

V. Tiesiskais v?rt?jums

A. Par prejudici?laijiem jaut?jumiem

33. Abus uzdotos jaut?jumus var saprast tikai tad, ja ?em v?r? pamattiesved?bas priekšmetu. Šaj? tiesved?b? pras?t?ja un Ung?rijas nodok?u iest?de str?das par IT pakalpojumu, kurus pras?t?js ir sniedzis *Lalib*, sniegšanas vietu.

34. Gan saska?? ar iepriekš sp?k? esošaj?m ties?bu norm?m (PVN direkt?vas 43. pants kopsakar? ar 56. panta 1. punkta k) apakšpunktu, redakcij?, kas bija sp?k? 2009. gad?), gan saska?? ar jaunaj?m ties?bu norm?m (PVN direkt?vas 44. pants redakcij?, kas bija sp?k? 2011. gad?) š?du *citam nodok?a maks?t?jam* elektroniski sniegtu pakalpojumu vieta ir vieta, kur pakalpojumu sa??m?jam ir saimniecisk?s darb?bas past?v?g? vieta. Ja pakalpojumu sa??m?js b?tu *Lalib*, tad pakalpojumu sniegšanas vieta atrastos Portug?l?, l?dz ar to Portug?le b?tu r?kojusies pareizi, iekas?jot PVN. Savuk?rt, ja faktiskais pakalpojumu sa??m?js b?tu Ung?rijas uz??mums (piem?ram, *WML*), tad IT pakalpojumu sniegšanas vieta b?tu Ung?rij?, l?dz ar to Ung?rija b?tu pareizi r?kojusies, pieprasot PVN.

35. V?rt?jot r?p?g?k, pras?t?jam nav b?tiski, kur ir t? pakalpojumu sniegšanas vieta, ja abi iesp?jamie pakalpojumu sa??m?ji ir uz??mumi, kam ir ties?bas atskait?t priekšnodokli un kas maks? nol?gto cenu, kurai pieskait?ts attiec?gais PVN. Tad atš?ir?gaj?m nodok?u likm?m starp Ung?riju un Portug?li nav ietekmes. Tom?r pras?t?jam nav neb?tiski tas, vai dar?jums ir apliekams ar nodokli vienu reizi, proti, Ung?rij? vai Portug?l?, vai divas reizes, proti, Ung?rij? un Portug?l?, jo atl?dz?bu, par kuru ar pakalpojumu sa??m?ju ir pan?kta vienošan?s, tas sa?ems ar? tikai vienu reizi.

36. ?emot v?r? iepriekš min?to, abi prejudici?lie jaut?jumi attiecas uz PVN direkt?vas ties?bu normu par pakalpojumu sniegšanas vietu interpret?ciju, lai konkr?taj? gad?jum? noteiktu atbilstoši Savien?bas ties?b?m pareizo pakalpojumu sniegšanas vietu pras?t?ja sniegtajiem pakalpojumiem. T? k? š? vieta ir atkar?ga no pakalpojumu sa??m?ja uz??m?jdarb?bas vietas, iesniedz?tiesai b?t?b? atbilst?gi Savien?bas ties?b?m ir j?nosaka, kas ir “pareizais” pakalpojumu sa??m?js šaj? (p?rrobežu) gad?jum?, kur? ir iesaist?ta v?l viena nodok?u iest?de, kas p?rst?v atš?ir?gu viedokli nek? pirm? nodok?u iest?de (“pretrun?ga kvalific?šana”).

37. Turkl?t, ?emot v?r?, ka šaubas par pareiz? pakalpojumu sa??m?ja noteikšanu izriet no licences, ko WML pieš??ris *Lalib*, str?d?gi v?rt?t?s “?aunpr?t?g?s izmantošanas”, iesniedz?tiesa pak?rtoti jaut?, vai licences (iesp?jams) ?aunpr?t?ga izmantošana var ietekm?t treš?s personas pakalpojumu sniegšanas vietu.

38. T?d?? es ierosinu Tiesai abus jaut?jumus b?tiski sa?sin?t un p?rformul?t, lai iesniedz?tiesai sniegtu noder?gu atbildi.

39. Proti, b?t?b? tiesa jaut?, vai PVN direkt?vas 2., 24., 28., 43. un n?kamie panti, ?emot v?r? 196. pantu, attiec?gi sp?k? esošaj? redakcij?, ir j?interpret? t?d?j?di, ka šaj? liet? past?vošajos apst?k?os civiltiesiskais l?gumpartneris, kas ir samaks?jis atl?dz?bu (šaj? gad?jum? – *Lalib*), ir pakalpojumu sa??m?js, atbilstoši kuram tiek noteikta pakalpojumu sniegšanas vieta. Vai ar? iesp?jam? ?aunpr?t?gas r?c?bas esam?ba starp l?gumpartneri un trešo personu (šaj? gad?jum? – WML) noz?m?, ka š? treš? persona ir uzskat?ma par pakalpojumu sa??m?ju un pakalpojumu sniegšanas vieta tiek noteikta atbilstoši tai?

40. Iepriekš atspogu?otais lietas ?pašais konteksts ar? dod Tiesai iesp?ju preciz?t, vai PVN direkt?v? noteiktais neutralit?tes princips, ?emot v?r? Regulu Nr. 904/2010, prasa, lai p?rrobežu situ?cij?s b?tu tikai viena vien?ga pakalpojumu sniegšanas vieta, vai ar? nodok?u maks?t?js noteiktos apst?k?os var tikt pak?auts abu iesaist?to nodok?u iest?žu atš?ir?gu l?mumu riskam un t?d?j?di dubultai PVN uzlikšanai.

41. Lai atbild?tu uz p?rformul?tajiem jaut?jumiem, vispirms ir j?noskaidro, k? saska?? ar ties?bu aktiem PVN jom? ir j?nosaka pakalpojumu sa??m?js (par to B sada??). P?c tam ir j?izv?rt?, vai ?aunpr?t?gas r?c?bas esam?ba starp šo pakalpojumu sa??m?ju un trešo personu var ietekm?t pakalpojumu sniedz?ja pakalpojumu sniegšanas vietu (par to C sada??). Tad tiek risin?ts jaut?jums, kas saist?ts ar daž?du dal?bvalstu nodok?u iest?žu pretrun?giem l?mumiem saska?otas PVN sist?mas ietvaros (par to D sada??).

B. Par pakalpojumu sa??m?ja noteikšanu saska?? ar PVN ties?bu aktiem

42. “Pareiz?” pakalpojumu sa??m?ja noteikšana balst?s uz visp?r?giem principiem. No t? ir j?noš?ir jaut?jums par to, vai past?v ?aunpr?t?ga r?c?ba. Pareiz? pakalpojumu sa??m?ja noteikšana izriet no PVN direkt?vas interpret?cijas un šaj? gad?jum? ietekm? pakalpojumu sniegšanas vietu. Savuk?rt ?aunpr?t?gas r?c?bas konstat?šana attiecas uz faktisko apst?k?u izv?rt?jumu. T?s sekas ir t?das, ka attiec?gie dar?jumi ir j?p?rveido t?, lai atjaunotu st?vokli, k?ds

past?v?tu, ja šo dar?jumu neb?tu (9).

43. Tom?r no l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu izriet tikai tas, ka Ung?rijas nodok?u iest?de l?gumisko strukt?ru starp *WML* un *Lalib* uzskata par ?aunpr?t?gu r?c?bu, jo, izmantojot šo l?gumisko strukt?ru, t?mek?vietnes lietot?jiem no Portug?les tiek piem?rota zem?ka PVN likme nek? no Ung?rijas. Tom?r, k? izriet no pras?t?jas apsv?rumiem, šaj? sakar? uzs?ktais krimin?lprocess l?dz šim nav non?cis l?dz aps?dz?bai par izvair?šanos no nodok?u nomaksas.

44. Turpret? no l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu neizriet, ka iesniedz?jtiesa l?gumisk?s attiec?bas starp pras?t?ju un *Lalib* uzskat?tu par ?aunpr?t?gu r?c?bu. Tas ir ar? saprotams, t?p?c ka starp uz??mumiem, kuriem ir ties?bas atskait?t priekšnodokli, PVN likmes apm?ram nav noz?mes. Gan *Lalib*, gan *WML* var?tu neutraliz?t PVN slogu, izmantojot priekšnodok?a atskait?šanu. Šaj? zi?? no lietas materi?liem neizriet, k?da ir pras?t?ja nodok?u priekšroc?ba, ja t? IT atbalsta pakalpojumus sniedz Portug?les uz??mumam, nevis Ung?rijas uz??mumam. Uz to pareizi nor?da Portug?le.

45. T?d?j?di, uz ko ar? pareizi nor?da Portug?le, galvenok?rt rodas jaut?jums, k? ir j?nosaka pakalpojumu (šaj? gad?jum? – pras?t?jas IT pakalpojumu) sa??m?js saska?? ar PVN direkt?vas ties?bu norm?m par pakalpojumu sniegšanas vietu.

46. Saska?? ar past?v?go judikat?ru noteikumu, kas nosaka nodok?u piesaistes vietu saist?b? ar pakalpojumu sniegšanu, m?r?is ir izvair?ties, pirmk?rt, no konfliktiem kompetences jom?, kas var novest pie dubultas aplikšanas ar nodok?iem, un, otrk?rt, no ien?kumu (proti, dar?jumu) neaplikšanas ar nodok?iem visp?r (10). Tas noz?m?, ka var b?t tikai viens ar nodokli apliekama pakalpojuma sa??m?js PVN direkt?vas 2. panta 1. punkta c) apakšpunkta izpratn?.

47. Tom?r saska?? ar past?v?go judikat?ru ar nodokli apliekams pakalpojums PVN direkt?vas 2. panta 1. punkta c) apakšpunkta izpratn? past?v tikai tad, ja starp pakalpojumu sniedz?ju un sa??m?ju past?v tiesiskas attiec?bas, kuru ietvaros notiek savstarp?ja izpild?juma apmai?a. Šaj? zi?? pakalpojumu sniedz?ja sa?emt? samaksa ir faktiska atl?dz?ba par sa??m?jam sniegtu individualiz?jamu pakalpojumu. T? tas ir gad?jum?, ja past?v tieša saikne starp sniegto pakalpojumu un sa?emto atl?dz?bu (11).

48. Starp div?m l?gumsl?dz?j?m pus?m, kas ir vienojuš?s par pakalpojuma sniegšanu un atl?dz?bu par to, parasti past?v tiesiskas attiec?bas, kuru ietvaros notiek savstarp?ja izpild?juma apmai?a. Saska?? ar prejudici?l? nol?muma tiesved?bu tas t? šaj? gad?jum? bija tikai starp pras?t?ju un *Lalib*. Turpretim l?guma sl?gšan? par sniedzamajiem IT atbalsta pakalpojumiem *WML* nebija nedz iesaist?ts, nedz *WML* maks?ja atl?dz?bu. Attiec?gi civiltiesiskais l?gumpartneris, kas ir *Lalib*, ir pakalpojumu sa??m?js, atbilstoši kuram tiek noteikta pakalpojumu sniegšanas vieta.

49. Š?du interpret?ciju, ka pakalpojumu sa??m?js princip? ir tas, kurš ir pakalpojumu sniedz?ja l?gumpartneris un kuram ir pien?kums maks?t atl?dz?bu, apstiprina regul?jums PVN direkt?vas 196. pant?, kas papildina ties?bu normas par dar?jumu vietu.

50. Proti, PVN direkt?vas 196. pant? ir paredz?ta nodok?u saist?bu novirz?šana no pakalpojuma sniedz?ja (šaj? gad?jum? – pras?t?ja) uz pakalpojuma sa??m?ju, kas veic uz??m?jdarb?bu (šaj? gad?jum? – *Lalib*) [apgriezt? nodok?a maks?šanas k?rt?ba], ja pakalpojumu sniedz uz??mums, kas nav re?istr?ts pakalpojumu sa??m?ja dal?bvalst?. K? skaidri nor?d?ts PVN direkt?vas 42. apsv?rum?, t?d?j?di ir paredz?ts vienk?ršot nodok?a iekas?šanu un nodrošin?t nodok?a uzlikšanas efektivit?ti (12). Apgriezt?s nodok?a maks?šanas pamat? saska?? ar PVN direkt?vas 196. pantu ir tas, ka galam?r?a dal?bvalstij b?tu gr?ti iekas?t nodok?us no uz??mumiem ?rvalst?s. Turkl?t š? apgriezt? nodok?a maks?šana atbr?vo pakalpojumu sniedz?ju no re?istr?cijas un deklar?šanas pien?kumiem cit?s dal?bvalst?s (13).

51. Apgriezt? nodok?a maks?šana netiešu pat?ri?a nodokli p?rv?rš tieš? pat?ri?a nodokl?, ko tieši piem?ro pakalpojumu sa??m?jam. Tom?r š?da personas, kas ir atbild?ga par PVN nomaksu, mai?a paredz, ka pakalpojumu sa??m?js, kuram tagad papildus atl?dz?bai ir j?maks? v?l ar? PVN, š?s nodok?a saist?bas var ?emt v?r?, vienojoties par atl?dz?bu vai, v?l?kais, maks?jot atl?dz?bu. Princip? tas ir iesp?jams tikai l?gumpartnerim, kuram, pamatojoties uz iepriekš min?taj?m tiesiskaj?m attiec?b?m, ir j?maks? atl?dz?ba.

52. Rezult?t? no ties?bu normu par pakalpojumu sniegšanas vietu interpret?cijas atbilst?gi PVN direkt?vas 196. pantam izriet, ka princip? pakalpojumu sniedz?ja uz??muma l?gumpartneris ir pakalpojumu sa??m?js, atbilstoši kuram tiek noteikta pakalpojumu sniegšanas vieta.

C. **Starp faktisko pakalpojumu sa??m?ju un trešo personu past?vošas ?aunpr?t?gas r?c?bas ietekme**

53. T?d?j?di ir skaidrs, ka princip? civiltiesiskais l?gumpartneris, kuram ir j?maks? atl?dz?ba, ir pakalpojumu sa??m?js PVN direkt?vas izpratn?. Ir j?p?rbauda, vai ?aunpr?t?ga r?c?ba, kas iesp?jams, past?v starp pakalpojumu sa??m?ju un trešo personu (t.i., šaj? gad?jum? starp *Lalib* un *WML*) taj? kaut ko maina.

1. **Par Ung?rijas nodok?u iest?žu viedokli**

54. Man? skat?jum? – piekr?tot Portug?les viedoklim – šo iest?žu viedoklis ir j?noraida. Ung?rijas nodok?u iest?žu pret?j? nost?ja pašos pamatos ir pretrun? PVN direkt?v? noteiktajai sist?mai. Taj? tiek pasts, ka no ?aunpr?t?g?s r?c?bas starp *WML* un *Lalib* izriet, ka t?mek?vietni no Ung?rijas p?rvalda *WML*, l?dz ar to IT atbalsta pakalpojumi ar? var?ja tikt sniegti tikai *WML* Ung?rij?. Tom?r pret?ji tam, k? uzskata Komisija, “pareiz?” pras?t?ja pakalpojumu sa??m?ja noteikšana nav cieši saist?ta ar to, vai licences l?gums starp *WML* un *Lalib* ir j?v?rt? k? ?aunpr?t?ga ties?bu izmantošana.

55. Proti, saska?? ar šo lo?iku ne tikai pras?t?ja pakalpojumi, bet gan visi pakalpojumi, ko *Lalib* – eksist?jošs Portug?les uz??mums (ja Portug?les atbilde uz Ung?rijas inform?cijas piepras?jumu ir pareizi atspogu?ota) – b?tu sa??mis saist?b? ar t?mek?vietnes darb?bu, b?tu bijuši j?apliek ar nodokli Ung?rij?; tas attiekos ar? uz citu Portug?les pakalpojumu sniedz?ju pakalpojumiem. Tas, ka Ung?rijas nodok?u iest?de atš?ir?b? no Portug?les nodok?u iest?des uzskata, ka *Lalib* vai nu neeksist?, vai ar? šaj? zi?? ir piel?dzin?ms *WML*, jebkur? gad?jum? nav tam pietiekams pamats.

2. **PVN ties?bu aktos paredz?t?s neutralit?tes ?emšana v?r?**

56. Vispirms, PVN direkt?va princip? paredz [nodok?u] neutralit?ti (14). Saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru ir j??em v?r? attiec?g? dar?juma objekt?vais raksturs (15). Tas it ?paši attiecas uz ties?bu normu par pakalpojumu sniegšanas vietu interpret?ciju, ar kur?m, k? pareizi ir nor?d?jusi Tiesa, pirmk?rt, ir j?nov?rš konflikti kompetences jom?, kas var novest pie dubultas

aplikšanas ar nodok?iem, un, otrk?rt, ien?kumu (prec?z?k – dar?jumu) neaplikšana ar nodok?iem (16). T?d?j?di to m?r?is ir dal?bvalstu nodok?u uzlikšanas pilnvaru sadal?šana sav? starp?.

57. T?d?? tam, vai automazg?šanas, t?tad, pakalpojuma, sa??m?js ir ar? automaš?nas ?pašnieks, automaš?nu ir likum?gi iznom?jis vai automaš?nu ir nozadzis, nav noz?mes attiec?b? uz jaut?jumu, kurš ir pakalpojumu sa??m?js un kur ir pakalpojumu sniegšanas vieta. Ar? zaglis, kurš ir pas?t?jis nozagts automaš?nas t?r?šanu un par to samaks?jis, ir un paliek pakalpojumu sa??m?js, l?dz ar to pakalpojumu sniegšanas vieta tiek noteikta atbilstoši vi?a personai (piem?ram, vai vi?š ir vai nav nodok?a maks?t?js, skat., pirmk?rt, PVN direkt?vas 44. pantu un, otrk?rt, 45. pantu).

3. Pakalpojumu sniedz?ja skatpunkta ?emšana v?r?

58. Turkl?t iepriekš min?t? Ung?rijas nodok?u iest?žu lo?ika ne?em v?r? PVN netieš?s uzlikšanas k?rt?bu. Proti, ar autozag?a piem?ru skaidrotais “abstrakcijas princips” izriet ar? no fakta, ka pakalpojumu sniedz?js uz??m?js, iekas?jot nodokli, darbojas k? valsts funkciju izpild?t?js (“nodok?u iekas?t?js valsts lab?” (17)). ?emot v?r?, ka tas to nedara br?vpr?t?gi, bet gan pamatojoties uz likum?gu pien?kumu, to var?tu raksturot ar? k? “valsts piespiedu pal?gu” (18).

59. Tom?r šim valsts pal?gam ir j?zina, kur atrodas pieg?des vai pakalpojumu sniegšanas vieta, lai var?tu piem?rot pareizo nodok?a likmi un samaks?t atbilstošo nodokli. Ja pakalpojumu sniegšanas vieta ir atkar?ga no pakalpojumu sa??m?ja ?paš?bas (piem?ram, vai tas ir nodok?u maks?t?js), tad pakalpojumu sniedz?jam ir j?sp?j to noteikt patst?v?gi.

60. Savu l?gumpartneri, kuram saska?? ar l?guma nosac?jumiem ir pien?kums vi?am samaks?t atl?dz?bu (cenu), vi?š var identific?t un noteikt. Turpret? apst?k?us, kas attiecas tikai uz pakalpojumu sa??m?ja attiec?b?m ar treš?m person?m, pakalpojumu sniedz?js never nedz ietekm?t, nedz zin?t par tiem. T?d?? š?d?m paz?m?m, lai noteiktu vi?a pre?u pieg?des vai pakalpojumu sniegšanas vietu, princip? ir j?b?t neb?tisk?m. Kurš ir patiesais mazg?jam?s automaš?nas ?pašnieks, nodok?u maks?t?jam, sniedzot savu pakalpojumu, pamatoti var b?t vienaldz?gi. Pakalpojumu sa??m?js ir vi?a l?gumpartneris, un pakalpojumu sniegšanas vieta vienm?r ir viena un t? pati neatkar?gi no t?, vai automaš?na ir iznom?ta, nopirkta vai nozagta.

4. Regul?juma par komisijas dar?jumiem ?emšana v?r?

61. Turkl?t, k? skaidri nor?d?ts PVN direkt?vas 28. pant?, pakalpojumu sa??m?js var darboties sav? v?rd?, bet citas personas interes?s. L?dz ar to tas, ka pakalpojumu galu gal? faktiski izmanto k?da cita persona, kas nav l?gumpartneris, no PVN ties?bu viedok?a nav b?tiski. Ar? persona, kas nav ?pašnieks, kurš darbojas sav? v?rd?, bet citas personas (piem?ram, ?pašnieka) interes?s, ir pakalpojumu sa??m?js.

62. T?d?? izš?iroša noz?me ir tam, ka *Lalib* saska?? ar pamat? esošaj?m tiesiskaj?m attiec?b?m ir pien?kums samaks?t atl?dz?bu par pras?t?ja IT atbalsta pakalpojumiem. T?tad tas, vai *Lalib* ir sa??mis pakalpojumus sav? v?rd? un sav?s interes?s vai sav? v?rd?, bet *WML* interes?s, attiec?b? uz *Lalib* k? pakalpojumu sa??m?ju princip? nav b?tiski. T?d?j?di pras?t?ja IT pakalpojumu sniegšanas vieta *Lalib* ir Portug?l?, un t? ir j?v?rt? neatkar?gi no iesp?jam?s ?aunpr?t?g?s r?c?bas starp *WML* un *Lalib*.

5. Iesp?jams iz??mums – visu iesaist?to personu ?aunpr?t?ga strukt?ras izmantošana

63. Cit?di vis?d? zi?? var b?t tad, ja visa juridisk? strukt?ra starp *Lalib*, *WML* un pras?t?ju b?t tu j?uzskata par vienu vien?gu lielu strukt?ras ?aunpr?t?gu izmantošanu. Tas ?autu p?rkvalific?t attiec?gos dar?jumus, lai atjaunotu st?vokli, k?ds past?v?tu, ja neb?tu šo dar?jumu. Tom?r š?da

strukt?ras ?aunpr?t?ga izmantošana neizriet no l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu.

64. ?emot v?r? to, ka viss liecina par to, ka *Lalib* faktiski eksist?, ir faktiski re?istr?ts Portug?l?, ir faktiski apmaks?jis pras?t?ja r??inus un katr? zi?? attiec?b? uz IT atbalsta pakalpojumiem nav saskat?mas priekšroc?bas PVN jom?, šaj? zi?? past?v nopietnas šaubas. Š?iet, ka ar? Komisija pie?em, ka tikai *Lalib* ar t?mek?vietnes starpniec?bu apkalpo galapat?r?t?jus. Tom?r to galu gal? var izv?rt?t tikai iesniedz?jtiesa.

6. **Starpsecin?jums**

65. Pras?t?ja IT pakalpojumu sa??m?js ir t?s l?gumpartneris (*Lalib*). Iesp?jama ?aunpr?t?ga r?c?ba starp *WML* un *Lalib* to nek?di neietekm?. Tas t? katr? zi?? ir tad, ja l?guma nosl?gšana starp pras?t?ju un *Lalib* pati par sevi nav j?v?rt? k? da?a no ?aunpr?t?gas r?c?bas. Tom?r šaj? sakar? Tiesas r?c?b?, no vienas puses, nav nek?du nor?žu, un, no otras puses, to var izv?rt?t tikai iesniedz?jtiesa.

D. Pak?rtoti: par r?c?bu ar daž?du dal?bvalstu nodok?u iest?žu pretrun?giem konstat?jumiem PVN ties?bu jom?

1. **Probl?mas izkl?sts**

66. Ir taisn?ba, ka attiec?gi ir preciz?ta pras?t?ja pakalpojumu sniegšanas vieta. Tom?r ar? šaj? tiesved?b? saglab?jas PVN sist?mai piem?tošais *dubultas nodok?u uzlikšanas risks*. Tas ?stenosies, ja iesniedz?jtiesa konstat?s, ka visa juridisk? strukt?ra starp *Lalib*, *WML* un pras?t?ju b?tu j?v?rt? k? viena vien?ga ?aunpr?t?ga strukt?ras izmantošana.

67. Ung?rija pie?emtu, ka pakalpojums ir sniegs *WML* un pakalpojumu sniegšanas vieta ir Ung?rij?, un iekas?tu PVN Ung?rij?. Savuk?rt Portug?le, visticam?k, joproj?m neuzskat?tu faktiskos apst?k?us par strukt?ras ?aunpr?t?gu izmantošanu, l?dz ar to pakalpojumu sa??m?js b?tu *Lalib* un pakalpojumu sniegšanas vieta b?tu Portug?l?. Tas izrais?tu dubultu nodok?u uzlikšanu pretrun?gas kvalific?šanas d??.

68. Š?ds iesp?jamais rezult?ts ir pretrun? PVN ties?b?s noteikt? neutralit?tes principa idejai. Tas t?d??, k? Tiesa jau ir nol?musi, ka uz??m?jdarb?bas dubulta aplikšana ar nodok?iem ir pretrun? nodok?u neutralit?tes principam, kas ir da?a no PVN sist?mas (19). To apstiprina ar? agr?k? judikat?ra par nodok?u dubult?s uzlikšanas risku t?du pre?u importa gad?jum?, kur?m jau ir uzlikts PVN (20).

69. No Tiesas judikat?ras jau izriet dažas nor?des, k? var?tu izvair?ties no š?das nodok?u dubultas uzlikšanas.

2. **Laika zi?? pirm? nodok?u apr??ina saistoš? sp?ka neesam?ba**

70. Šaj? zi?? Tiesa jau ir pareizi nol?musi, ka dal?bvalsts, kas pirm? ir uzlikusi nodokli, neliedz otrai dal?bvalstij pareizi piem?rot PVN direkt?vu (21). Š?ds “rindas k?rt?bas” princips b?tu pretrun? ties?bu normu par dar?jumu vietu idejai, kuru m?r?is ir nodok?u ie??mumu attiecin?šana un sadal?šana starp dal?bvalst?m.

71. Šaj? zi?? atkl?ts var palikt jaut?jums par to, vai jau no Regulas Nr. 904/2010 izriet, ka vienas dal?bvalsts nodok?u iest?dei ir j?nos?ta inform?cijas piepras?jums šo citu dal?bvalstu nodok?u iest?d?m, ja š?ds piepras?jums ir lietder?gs vai pat nepieciešams nol?k? noteikt, vai PVN ir iekas?jams pirmaj? dal?bvalst? (22).

72. Tas t?d??, ka gad?jum?, ja vienas dal?bvalsts tiesas konstat?, ka cit? dal?bvalst? viens un

tas pats dar?jums nodok?u aspekt? tiek v?rt?ts atš?ir?gi, dal?bvalsts tiesai ir iesp?ja vai pien?kums – atkar?b? no t?, vai t?s nol?mumi var vai nevar tikt p?rs?dz?ti ties?, – v?rsties Ties? ar l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu (23). Š?di iesniedz?jtiesa šaj? gad?jum? ir l?gusi Tiesu interpret?t PVN direkt?vas ties?bu normas par dar?jumu vietu.

3. *Ties?bu normu par pakalpojumu sniegšanas vietu atš?ir?ga interpret?cija*

73. Cikt?l pamat? esošais konflikts ir saist?ts ar ties?bu normu par dar?jumu vietu interpret?ciju, risin?jums ir vienk?ršs. Šo jaut?jumu var atrisin?t un tas ir j?atrisina, v?ršoties Ties?. Š? Savien?bas ties?bu interpret?cija l?guma sniegt prejudici?lu nol?muma ietvaros ir saistoša ar? otrai nodok?u iest?dei.

74. Kam?r p?d?j? min?t? iest?de attiec?gaj? br?d? v?l nav pie??musi gal?go l?mumu, tas nov?rš nodok?u dubultu uzlikšanu. Ja jau ir pie?emts gal?gs l?mums, kas pret?ji Tiesas interpret?cijai izraisa attiec?gu dubultu nodok?u uzlikšanu, tas ir pretrun? Savien?bas ties?b?m. T?d??, ja atkl?jas – attiec?g? gad?jum? p?c Tiesas prejudici?la nol?muma pie?emšanas –, ka PVN jau ir nepamatoti samaks?ts cit? dal?bvalst?, attiec?gajai personai ir ties?bas uz p?rmaks?t? PVN atmaksu. Saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru ties?bas uz to nodok?u atmaks?šanu, kuri k?d? dal?bvalst? ir iekas?ti pret?ji Savien?bas ties?bu norm?m, ir ar Savien?bas ties?bu norm?m, k? t?s ir interpret?jusi Tiesa, nodok?u maks?t?jiem pieš?irto ties?bu sekas un papildin?jums. T?d?j?di attiec?g?s dal?bvalsts pien?kums princip? ir atmaks?t nodok?us, kas ir iekas?ti, p?rk?pjot Savien?bas ties?bas (24).

4. *Atš?ir?gs pamat? esošo faktisko apst?k?u v?rt?jums*

75. Tom?r, cikt?l konflikts nav saist?ts ar atš?ir?gu Savien?bas ties?bu interpret?ciju, bet gan ar atš?ir?gu faktisko apst?k?u (piem?ram, ?aunpr?t?gas r?c?bas esam?bas) v?rt?jumu, iepriekš aprakst?tais risin?jums nepal?dz. Tas t?d??, ka Savien?bas ties?bu piem?rošana konkr?tajiem faktiskajiem apst?k?iem ir valstu tiesu uzdevums. To l?mumi nav saistoši citu dal?bvalstu nodok?u iest?d?m, t?d?j?di saglab?jas dubultas nodok?u uzlikšanas risks.

76. Š?da nodok?u dubult? uzlikšana ir pretrun? PVN direkt?vas m?r?iem (skat. iepriekš 68. punktu). Ir taisn?ba, ka ien?kuma nodok?a ties?bu jom? Tiesa ir nol?misi, ka, t? k? nav veikta saska?ošana Savien?bas l?men?, dal?bvalst?m nav pien?kuma piel?got savas nodok?u sist?mas citu dal?bvalstu daž?daj?m nodok?u sist?m?m, lai izvair?tos no dubultas nodok?u uzlikšanas (25). Tom?r tas attiecas uz nodok?u dubulto uzlikšanu nesaska?otu ien?kuma nodok?a ties?bu aktu d?? un izriet no dal?bvalst?m šaj? zi?? saglab?t?s likumdošanas kompetences. Š? argument?cija nav attiecin?ma uz PVN ties?b?m.

77. Turkl?t nodok?u dubult? uzlikšana, kuras pamat? ir Savien?bas ties?bu akti (šaj? gad?jum? – PVN direkt?va), skar nodok?u maks?t?ja pamatties?bas (skat. Hartas 15., 16. un 17. pantu), ?stenojot Savien?bas ties?bu aktus (26). Dubult? PVN uzlikšana p?rrobežu pieg?d?m un pakalpojumiem turkl?t ietekm?tu pre?u br?vu apriti un pakalpojumu sniegšanas br?v?bu.

78. T?d?j?di no iekš?jam tirgum neatbilstošas nodok?u dubult?s uzlikšanas galu gal? var?tu izvair?ties tikai tad, ja Tiesa šaj? ?pašaj? situ?cij? – div?m dal?bvalst?m veicot nodok?a dubultu uzlikšanu p?rrobežu gad?jum? pretrun?gas kvalific?šanas PVN ties?bu jom? d??, iz??muma k?rt? pati noteiktu, k? ir j?izv?rt? faktiskie apst?k?i un attiec?gi – vai t?d?j?di šaj? gad?jum? ir notikusi ?aunpr?t?ga izmantošana.

79. K? vien?g? iest?de, kas var pie?emt iesaist?taj?m dal?bvalst?m saistošu l?mumu un t?d?j?di efekt?vi nov?rst nodok?u dubultu uzlikšanu, Tiesa l?dz?g? situ?cij? de facto jau ir veikusi savu faktisko apst?k?u v?rt?jumu. Piem?ram, lietas *Auto Lease Holland* pamat? bija atš?ir?gs

faktisko apst?k?u v?rt?jums div?s dal?bvalst?s, k? to bija skaidri uzsv?rusi iesniedz?jtiesa attiec?gaj? tiesved?b? (27). Tom?r Tiesa atbild?ja uz prejudici?lo jaut?jumu un nol?ma, ka “Sest?s direkt?vas 5. panta 1. punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka gad?jum?, ja l?zinga ??m?js degvielas uzpildes stacij?s uzpilda degvielu iznom?taj? transportl?dzekl? l?zinga dev?ja v?rd? un interes?s, l?zinga dev?js nenodrošina degvielas pieg?di l?zinga ??m?jam” (28). Tas nebija nekas cits k? iesniedz?jtiesas l?gtais Tiesas faktisko apst?k?u izv?rt?jums.

80. Tom?r, lai ?emtu v?r?, ka faktisko apst?k?u izv?rt?šana princip? ir valsts tiesas uzdevums un ka dal?bvalst?m ar Regulu Nr. 904/2010 ir pieš?irta iesp?ja apmain?ties ar inform?ciju un ar PVN komiteju (PVN direkt?vas 398. pants) – pan?kt vienošanos, Tiesa atbildi uz š?diem prejudici?liem jaut?jumiem var?tu pak?rtot tam, ka princip? š?s citas iesp?jas iepriekš ir izmantotas.

VI. Secin?jumi

81. T?d?j?di es ierosinu Tiesai uz *F?városi Törvényszék* (Galvaspils?tas Budapeštas tiesa, Ung?rija) prejudici?liem jaut?jumiem atbild?t š?di:

1) Attiec?gais pakalpojumu sa??m?js pakalpojuma sniegšanas vietas identific?šanai ir j?nosaka no pakalpojumu sniedz?ja perspekt?vas saska?? ar pamat? esošaj?m tiesiskaj?m attiec?b?m, no kur?m izriet, kam ir j?sedz izdevumi par sa?emto pakalpojumu. Apgalvojam par ties?bu ?aunpr?t?gu izmantošanu, kas attiecas tikai uz pakalpojumu sa??m?ju un trešo personu, nav noz?mes, lai noteiktu pakalpojuma sa??m?ju un pakalpojuma sniegšanas vietu.

2) Ar PVN direkt?v? noteikto neutralit?tes principu un Regulu Nr. 904/2010, ?emot v?r? Pamatties?bu hartu un pamatbr?v?bas, netiek pie?auta dubulta PVN uzlikšana vienam un tam pašam dar?jumam, ko veic vair?kas dal?bvalstis. Ja š? dubult? nodok?a uzlikšana ir balst?ta uz atš?ir?gu faktisko apst?k?u izv?rt?jumu un ja dal?bvalstis nepan?k saska?otu risin?jumu, valsts tiesa var l?gt vai tai ir j?l?dz Tiesai š?du risin?jumu rast.

1 Ori?in?lvaloda – v?cu.

2 Šaj? sakar? skat. tikai spriedumus, 2017. gada 23. novembris, *Di Maura* (C?246/16, EU:C:2017:887, 23. punkts); 2008. gada 21. febru?ris, *Netto Supermarkt* (C?271/06, EU:C:2008:105, 21. punkts), un 1993. gada 20. oktobris, *Balocchi* (C?10/92, EU:C:1993:846, 25. punkts).

3 Padomes Direkt?va 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris); OV 2006, L 347, 1. lpp.

4 Redakcij?, kur? šaj? zi?? jaun?kie groz?jumi ir izdar?ti ar Padomes Direkt?vu 2009/69/EK (2009. gada 25. j?nijs); OV 2009, L 175, 12. lpp.

5 Redakcij?, kur? šaj? zi?? jaun?kie groz?jumi ir izdar?ti ar Padomes Direkt?vu 2010/88/ES (2010. gada 7. decembris); OV 2010, L 326, 1. lpp.

6 Padomes Direkt?va 2008/8/EK (2008. gada 12. febru?ris), ar ko groza Direkt?vu 2006/112/EK attiec?b? uz pakalpojumu sniegšanas vietu; OV 2008, L 44, 11. lpp.

7 Padomes Regula (ES) Nr. 904/2010 (2010. gada 7. oktobris) par administrat?vu sadarb?bu un kr?pšanas apkarošanu pievienot?s v?rt?bas nodok?a jom?; ES OV L 268, 1. lpp.

8 Spriedums, 2015. gada 17. decembris, *WebMindLicenses* (C?419/14, EU:C:2015:832).

9 Spriedumi, 2017. gada 22. novembris, *Cussens u.c.* (C?251/16, EU:C:2017:881, 46. punkts);

2015. gada 17. decembris, *WebMindLicenses* (C?419/14, EU:C:2015:832, 52. punkts), un 2006. gada 21. febru?ris, *Halifax* u.c. (C?255/02, EU:C:2006:121, 98. punkts).

10 Spriedumi, 2014. gada 16. oktobris, *Welmory* (C?605/12, EU:C:2014:2298, 42. punkts), un 2012. gada 26. janv?ris, *ADV Allround* (C?218/10, EU:C:2012:35, 27. punkts un taj? min?t? judikat?ra). Šaj? noz?m? skat. ar? spriedumu, 2020. gada 18. j?nijs, *KrakVet Marek Batko* (C?276/18, EU:C:2020:485, 42. punkts).

11 Spriedums, 2021. gada 16. septembris, *Balgarska natsionalna televizia* (C?21/20, EU:C:2021:743, 31. punkts); šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2018. gada 22. novembris, *MEO – Serviços de Comunicações e Multimédia* (C?295/17, EU:C:2018:942, 39. punkts); spriedums, 2016. gada 22. j?nijs, *?eský rozhlas* (C?11/15, EU:C:2016:470, 21. un 22. punkts).

12 Šaj? noz?m? skat. jau spriedumus, 2017. gada 26. apr?lis, *Farkas* (C?564/15, EU:C:2017:302, 24. punkts), un 2013. gada 13. j?nijs, *Promociones y Construcciones BJ 200* (C?125/12, EU:C:2013:392, 28. punkts), attiec?gi par PVN direkt?vas 199. pantu.

13 Spriedums, 2011. gada 6. oktobris, *Stoppelkamp* (C?421/10, EU:C:2011:640, 33. punkts), v?i par Sest?s direkt?vas [77/388/EEK] 21. panta 1. punkta b) apakšpunktu.

14 Spriedums, 2006. gada 6. j?lijs, *Kittel* un *Recolta Recycling* (C?439/04 un C?440/04, EU:C:2006:446, 50. punkts: nodok?u neitralit?tes princips aizliedz visp?r?gi noš?irt likum?gus un nelikum?gus dar?jumus); 2000. gada 29. j?nijs, *Salumets* u.c. (C?455/98, EU:C:2000:352, 19. punkts); 1999. gada 29. j?nijs, *Coffeeshop "Siberië"* (C?158/98, EU:C:1999:334, 14. un 21. punkts). Attiec?b? uz iz??mumiem skat. spriedumus, 1990. gada 6. decembris, *Witzemann* (C?343/89, EU:C:1990:445), un 1988. gada 5. j?lijs, *Vereniging Happy Family Rustenburgerstraat* (289/86, EU:C:1988:360, 20. punkts).

15 Spriedumi, 2013. gada 21. febru?ris, *Žamberk* (C?18/12, EU:C:2013:95, 36. punkts); 2007. gada 27. septembris, *Teleos* u.c. (C?409/04, EU:C:2007:548, 39. punkts); 2001. gada 9. oktobris, *Cantor Fitzgerald International* (C?108/99, EU:C:2001:526, 33. punkts), un 1995. gada 6. apr?lis, *BLP Group* (C?4/94, EU:C:1995:107, 24. punkts).

16 Spriedumi, 2014. gada 16. oktobris, *Welmory* (C?605/12, EU:C:2014:2298, 42. punkts), un 2012. gada 26. janv?ris, *ADV Allround* (C?218/10, EU:C:2012:35, 27. punkts un taj? min?t? judikat?ra). Šaj? noz?m? skat. ar? spriedumu, 2020. gada 18. j?nijs, *KrakVet Marek Batko* (C?276/18, EU:C:2020:485, 42. punkts).

17 Šaj? sakar? skat. tikai spriedumus, 2017. gada 23. novembris, *Di Maura* (C?246/16, EU:C:2017:887, 23. punkts); 2008. gada 21. febru?ris, *Netto Supermarkt* (C?271/06, EU:C:2008:105, 21. punkts), un 1993. gada 20. oktobris, *Balocchi* (C?10/92, EU:C:1993:846, 25. punkts).

18 Stadie, H., *Umsatzsteuerrecht*, 2005, 1.18. punkts.

19 Spriedums, 2009. gada 23. apr?lis, *Puffer* (C?460/07, EU:C:2009:254, 46. punkts); 2001. gada 17. maijs, *Fischer* un *Brandenstein* (C?322/99 un C?323/99, EU:C:2001:280, 76. punkts); 2001. gada 8. maijs, *Bakcsi* (C?415/98, EU:C:2001:136, 46. punkts), un 1993. gada 25. maijs, *Mohsche* (C?193/91, EU:C:1993:203, 9. punkts).

- 20 Spriedums, 1982. gada 5. maijs, *Schul Douane Expediteur* (15/81, EU:C:1982:135, rezolut?v?s da?as 2) punkts); l?dz?gi ar? spriedums, 1988. gada 6. j?lijs, *Ledoux* (127/86, EU:C:1988:366, 20. punkts).
- 21 Spriedums, 2015. gada 17. decembris, *WebMindLicenses* (C?419/14, EU:C:2015:832, 54. punkts), ko apstiprina spriedums, 2020. gada 18. j?nijs, *KrakVet Marek Batko* (C?276/18, EU:C:2020:485, 53. punkts). Šaj? noz?m? skat. ar? spriedumu, 2018. gada 5. j?lijs, *Marcandi* (C?544/16, EU:C:2018:540, 65. punkts).
- 22 Skat. spriedumu, 2015. gada 17. decembris, *WebMindLicenses* (C?419/14, EU:C:2015:832, 59. punkts); savuk?rt pret?ji tam – spriedum?, 2020. gada 18. j?nijs, *KrakVet Marek Batko* (C?276/18, EU:C:2020:485, 48. punkts).
- 23 Spriedumi, 2020. gada 18. j?nijs, *KrakVet Marek Batko* (C?276/18, EU:C:2020:485, 51. punkts); 2018. gada 5. j?lijs, *Marcandi* (C?544/16, EU:C:2018:540, 64. un 66. punkts), un 2015. gada 17. decembris, *WebMindLicenses* (C?419/14, EU:C:2015:832, 59. punkts).
- 24 Skat. spriedumus, 2020. gada 18. j?nijs, *KrakVet Marek Batko* (C?276/18, EU:C:2020:485, 52. punkts), un 2017. gada 14. j?nijs, *Compass Contract Services* (C?38/16, EU:C:2017:454, 29. un 30. punkts, k? ar? tajos min?t? judikat?ra).
- 25 Spriedumi, 2016. gada 26. maijs, *NN (L) International* (C?48/15, EU:C:2016:356, 47. punkts); 2011. gada 8. decembris, *Banco Bilbao Vizcaya Argentaria* (C?157/10, EU:C:2011:813, 39. punkts), un 2009. gada 12. febru?ris, *Block* (C?67/08, EU:C:2009:92, 31. punkts).
- 26 K? zin?ms, Tiesa šo Hartas 51. panta 1. punkt? ietverto nosac?jumu ir formul?jusi ?oti plaši – skat. tikai spriedumu, 2013. gada 26. febru?ris, *Åkerberg Fransson* (C?617/10, EU:C:2013:105, 25. un n?kamie punkti).
- 27 *Bundesfinanzhof* [Feder?l?is finanšu tiesas] nol?mums, 2001. gada 22. febru?ris, V R 26/00, UR 2001, 305, 54. un 56. punkts.
- 28 Spriedums, 2003. gada 6. febru?ris, *Auto Lease Holland* (C?185/01, EU:C:2003:73, 37. punkts). L?dz?gi ar? spriedums, 2018. gada 5. j?lijs, *Marcandi* (C?544/16, EU:C:2018:540, 49. punkts), kura pamat? bija atš?ir?gs v?rt?jums par “kred?tpunktu” pieš?iršanu dal?bvalst?s.